

## 寫真文化首都 北海道「寫真之城」東川町

### 第一屆「隈研吾&東川町」KAGU 設計大賽

#### ●寫在最前面的話

時代正在對地域價值與可能性重新作出評價，這樣的背景下，寫真文化首都「寫真之城」北海道東川町，這個坐落在大雪山田園風景中、以地下水為生的小城，聯手以建築實現地域設計的建築大師隈研吾，開啓新嘗試，提倡由建築和家具共同構築的優質生活。

傢具產地-小城東川町，有一些堅持多年的好傳統，像是為町里出生的每一個孩子做一把「你的椅子」，溫情守護孩子的成長，小學里全都採用木制的學童傢具，初中畢業時坐了三年的那把木椅可以作為畢業紀念品帶回家。基於傢具產地優勢的這些舉措也終於要進入新階段-培養未來接班人。

當下，人類社會處於新冠病毒旋渦中，大型都市的過度密集問題呈現，整個社會開始探索新的生活方式，各地域特有的可能性、價值為構築新生活方式提供了靈感。也就在此時，一早主張通過建築發掘地域魅力、積極利用地域資源、對培養年輕一代接班人懷有高度熱情、從建築視角探究地域設計的隈研吾先生，聯手環境豐饒優美、盛產傢具、人口適度疏離的東川町，合作探索、提供新的生活方式。

本企劃有幸得到多方人士協力，將於具有紀念意義的2021年-東京奧運會·殘奧會舉辦之年-開啓，誠摯希望所有人身心生活更加富足。

#### ●舉辦目的

作為北海道旭川傢具的主要產地，北海道東川町面向新一代生力軍徵集構築悠緩新生活的「KAGU」設計（注：KAGU在日文中是「傢具」的發音）。

這裡的「KAGU」指代人與世界之間的所有連結，突破了之前傢具的既成概念。我們在每天的生活中會使用到各種物件，但卻往往忽視了物件的製作背景。

所以對物件才會有粗暴對待、偷工減料、急於求成，不經過深思熟慮的生活會滋生巨大的弊病。

我們希望通過今後的KAGU設計大賽，為諸位寶藏青年們的想象賦予形狀，並被人們長久愛用，為悠緩富足生活的到來貢獻微薄之力。

● 徵集內容：主題[木椅子]

※ 椅子的主要材料為木材

※ 僅限未發表作品

畢業作品展等以課堂作業為對象的校內展覽，可視作未發表

● 參賽資格：不分國籍，截止2021年3月31日時年齡在30歲以下、於各種教育機構在讀的學生

※ 如組團參加，所有成員均需滿足條件※ 不可多次組團提交多幅作品

● 參賽作品數：每位參賽者提交1部作品，團體參賽也僅限1部作品

● 參賽報名費：免費

● 提交方式：僅限電子版。發送至design@kagu-higashikawa.jp

·報名表：請從「隈研吾 & 東川町」KAGU設計大賽官網 (<https://www.kagu-higashikawa.jp/wpkagu/>) 下載

·作品形式※ 請在一張A3紙（單面、橫向）同等大小的範圍內，以素描、設計圖、CG、模型照片等任何手法（可多種組合）表現，同時需注明作品題目、設計理念及作品解說

（字體不可小於10點）

※ 將賽前報名完成後取得的報名號碼標注在作品畫面的右下方，字體為72點左右

※ 使用語言為英語或日語

※ 作品中不可出現能識別出參賽者身份的表現、記號、文字等

※ 完成後的A3大小作品請轉換成PDF格式提交

※ 作品電子版大小限3MB以內

● 諮詢

·相關諮詢請發郵件至official@kagu-higashikawa.jp，郵件須注明姓名、聯絡方式。大賽辦公室將盡快回復

## ● 賽前報名

・請通過「隈研吾&東川町」KAGU 設計大賽官網報名

收到報名後，我們將發行報名號碼給參賽者

・賽前報名截止日期：2021年2月27日 正午（日本時間）

## ● 參賽作品投稿期間：

・2021年3月25日～3月31日 正午（日本時間）

## ● 評審方法：

・評委們從所有參賽作品中選出 10 部入圍

・10部入圍作品選出後，將於 2021 年 5 月中旬分別通知個人，並於東川町官網公佈

・入圍者按之前提交設計製作 1/5 模型（材質不限），用於最終評審中的發表環節（模型恕不返還）

・最終評審（決定各獎項的歸屬）時，入圍者須在東川町內就自己的作品進行公開發表，之後由評委經評審決定各獎項。系列實況將通過網絡公開。部分評委或通過網絡參加

・評審會結束後直接舉辦頒獎禮，參賽者必須確保可參加當天的評審會及頒獎禮，不能確保者，請斟酌參賽

●最終評審會及頒獎禮日期、場所：2021年6月26日（週六）北海道東川町（暫定）

## ● 獎項及獎金

・隈研吾獎（最優秀獎）（1名）50萬日元・優秀獎（3名） 10萬日元 ・佳作（6名）

※ 10 名入圍者須出席最終評審會和頒獎禮

町內住宿費及從居住地到東川町的往返交通費將另行支付

※ 入圍作品或有可能被產品化、實際生產，詳情將與入圍者另行商議。

產品化時的優先交涉權歸主辦方所有

## ● 評委

・評審委員長：隈 研 吾（KUMA KENGO）（建築家、東京大學特別教授・名譽教授）

・評委（候補）：

森俊子（MORI TOSHIKO）（建築家、哈佛大學教授）

原田真宏（HARADA MASAHIRO）（建築家、芝浦工業大學副教授）

藤原徹平 (FUJIWARA TEPPEI) (建築家、横濱國立大學副教授)  
日比野克彦 (HIBINO KATSUHIKO) (藝術家、東京藝術大學教授)  
野老朝雄 (TOKOLO ASAO) (美術家)  
織田憲嗣 (ODA NORITSUGU) (椅子研究家、東川町設計顧問)  
中村拓志 (NAKAMURA HIROSHI) (建築家、NAP 建築設計事務所)  
太刀川英輔 (TACHIKAWA EISUKE) (NOSIGNER 株式會社)

● 相關權益：

- ・參賽作品的著作權及設計權全部歸參賽者所有
- ・參賽作品產品化時另作商議
- ・展示・印刷品・網頁及雜誌登載等權利歸主辦方所有

●主辦方：「隈研吾與東川町」KAGU 設計大賽實行委員

構成：東川町、東川町商工會、一般社團法人東川町觀光協會、東川町農業協同組合、  
東川町建設業協會、東川町森林組合、株式會社東川振興公社、  
旭川傢具工業協同組合、東川町議會、東川町教育委員會

贊助：待定

後援：待定

實行委員會辦公室：東川町文化交流課

電話 0166-82-2111、郵件：official@kagu-higashikawa.jp